



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
19 November 2010
Russian
Original: English

Шестьдесят пятая сессия

Пункт 37 повестки дня

Вопрос о Палестине

Алжир, Бангладеш, Бахрейн, Беларусь, Бруней-Даруссалам, Гвинея, Джибути, Египет, Зимбабве, Индонезия, Иордания, Ирак, Йемен, Катар, Коморские Острова, Куба, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Мавритания, Малайзия, Мали, Мальта, Марокко, Намибия, Нигерия, Никарагуа, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Саудовская Аравия, Сенегал, Сомали, Судан, Тунис, Южная Африка и Палестина: проект резолюции

Специальная программа информации по вопросу о Палестине Департамента общественной информации Секретариата

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа¹,

принимая, в частности, к сведению информацию, содержащуюся в главе VI этого доклада,

ссылаясь на свою резолюцию 64/81 от 2 декабря 2009 года,

будучи убеждена в том, что всемирное распространение достоверной и всеобъемлющей информации и роль организаций и институтов гражданского общества по-прежнему имеют огромное значение для более глубокого осознания и поддержки неотъемлемых прав палестинского народа и усилий по достижению справедливого, прочного и мирного урегулирования вопроса о Палестине,

напоминая о взаимном признании правительства Государства Израиль и Организации освобождения Палестины как представителя палестинского народа, а также о существующих соглашениях между обеими сторонами,

¹ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят пятая сессия, Дополнение № 35 (A/65/35).



вновь подтверждая свою поддержку ближневосточного мирного процесса, основанного на соответствующих резолюциях Организации Объединенных Наций, договоренностях, достигнутых на Мадридской конференции, включая принцип «земля в обмен на мир», Арабской мирной инициативе, принятой Советом Лиги арабских государств на его четырнадцатой сессии и подготовленной «четверкой» «дорожной карте» продвижения к постоянному урегулированию палестино-израильского конфликта в соответствии с принципом сосуществования двух государств², поддержанной Советом Безопасности в его резолюции 1515 (2003) от 19 ноября 2003 года,

напоминая о вынесенном Международным Судом 9 июля 2004 года консультативном заключении относительно правовых последствий строительства стены на оккупированной палестинской территории³,

вновь подтверждая, что Организация Объединенных Наций несет постоянную ответственность в отношении вопроса о Палестине до его решения во всех его аспектах удовлетворительным образом в соответствии с международным правом,

1. *с признательностью отмечает* меры, принятые Департаментом общественной информации Секретариата в соответствии с резолюцией 64/18;

2. *считает*, что специальная программа информации по вопросу о Палестине Департамента является весьма полезной для повышения осведомленности международного сообщества относительно вопроса о Палестине и положения на Ближнем Востоке и что эта программа эффективно содействует созданию атмосферы, способствующей диалогу и укреплению мирного процесса и должна получить необходимую поддержку для выполнения поставленных в ней задач;

3. *предлагает* Департаменту в полном сотрудничестве и координации с Комитетом по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа продолжать с необходимой гибкостью, которой могут потребовать события, затрагивающие вопрос о Палестине, осуществление своей специальной программы информации на двухгодичный период 2010–2011 годов, в частности:

а) распространять информацию о всей деятельности системы Организации Объединенных Наций, касающейся вопроса о Палестине и мирного процесса, включая доклады о работе, проводимой соответствующими организациями системы Организации Объединенных Наций, а также об усилиях Генерального секретаря и его Специального посланника в отношении мирного процесса;

б) продолжать выпуск, обновление и совершенствование публикаций и аудиовизуальных материалов по различным аспектам вопроса о Палестине во всех областях, включая материалы, касающиеся последних событий, имеющих отношение к этому вопросу, в частности усилий по обеспечению мирного урегулирования вопроса о Палестине;

² S/2003/529, приложение.

³ См. A/ES-10/273 и Согг. 1; см. также *Legal Consequences of the Construction of a Wall in the Occupied Palestinian Territory, Advisory Opinion, I.C.J. Reports 2004*, p. 136.

с) расширять свои фонды аудиовизуальных материалов по вопросу о Палестине, продолжать готовить и сохранять такие материалы и периодически обновлять предназначенную для широкой общественности выставку, посвященную вопросу о Палестине и развернутую в здании Генеральной Ассамблеи, а также в штаб-квартирах Организации Объединенных Наций в Женеве и Вене;

d) организовывать и поощрять направление миссий журналистов по установлению фактов на оккупированную палестинскую территорию, включая Восточный Иерусалим, и в Израиль;

e) организовывать международные, региональные и национальные семинары или встречи для журналистов, в частности в целях привлечения внимания общественности к вопросу о Палестине и мирному процессу и укрепления диалога и взаимопонимания между палестинцами и израильтянами в интересах содействия мирному урегулированию палестино-израильского конфликта, в том числе путем активизации и поощрения вклада средств массовой информации в обеспечение мира между обеими странами;

f) продолжать оказывать помощь палестинскому народу в области развития средств массовой информации, в частности усилить ежегодную программу подготовки палестинских работников телерадиовещания и журналистов;

4. *призывает* Департамент разрабатывать пути, позволяющие средствам массовой информации и представителям гражданского общества вести открытое и конструктивное обсуждение для изучения способов поощрения диалога между народами и содействия миру и взаимопониманию в регионе.